

ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL 21 NOVEMBRE 2017 À 19 HEURES

- 1. RECUEILLEMENT ET OUVERTURE DE LA SÉANCE**
- 2. PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 4. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 3 OCTOBRE 2017**
- 5. DIRECTION GÉNÉRALE**
 - 5.1** Nomination d'un représentant municipal pour siéger au comité local de la stratégie maritime et du développement des zones industrialo-portuaires
- 6. SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**
 - 6.1** Acceptation de la démission de monsieur Marc Tremblay au poste de coordonnateur parcs, espaces verts et plateaux sportifs au Service récréatif et communautaire
 - 6.2** Acceptation de la retraite de madame Suzanne Rochette au poste de secrétaire au Service du greffe
 - 6.3** Acceptation de la retraite de monsieur Daniel Théorêt au poste de préposé à la signalisation au Service de l'environnement et des travaux publics
 - 6.4** Acceptation de la retraite de monsieur Denis Tessier au poste de menuisier au Service de l'environnement et des travaux publics
 - 6.5** Acceptation de la retraite de monsieur Eudore Auclair au poste de préposé à la signalisation au Service de l'environnement et des travaux publics
 - 6.6** Contrat de travail amendé de l'employée cadre occasionnelle au Service des ressources humaines
 - 6.7** Entente 2017-04 avec le Syndicat national des fonctionnaires municipaux de Salaberry-de-Valleyfield relative à l'horaire de travail au Service de l'urbanisme et des permis

- 6.8 Entente 2017-07 avec le Syndicat des pompiers et pompières du Québec, section locale Salaberry-de-Valleyfield relative aux moyens de communication pour le rappel d'équipes lors d'interventions
- 6.9 Ratification d'embauche et de départ du personnel pour la période du 1er octobre au 18 novembre 2017

7. SERVICE DU GREFFE

- 7.1 Adoption du calendrier des séances du conseil pour l'année 2018
- 7.2 Dépôt du procès-verbal de correction de la résolution 2017-08-371
- 7.3 Dépôt du procès-verbal de correction de la résolution 2017-10-449
- 7.4 Dépôt du procès-verbal de correction de la résolution 2017-10-486
- 7.5 Inscription des nouveaux élus à une formation sur l'éthique et la déontologie et l'introduction à l'environnement municipal
- 7.6 Modification du Règlement 316-01 modifiant le Règlement 316 pour emprunter la somme de 1 215 000 \$ afin de pourvoir à l'acquisition de six propriétés situées dans le secteur du futur quartier Buntin
- 7.7 Nomination d'un maire suppléant
- 7.8 Nomination de nouveaux membres pour siéger au conseil d'administration de l'Office municipal d'habitation de Salaberry-de-Valleyfield et de la Société du Port de Valleyfield ainsi qu'au comité de sécurité publique de la Municipalité régionale de comté de Beauharnois-Salaberry

8. SERVICE DES FINANCES ET DE L'INFORMATIQUE

- 8.1 Adoption du budget révisé 2017 de la Société du Port de Valleyfield
- 8.2 Approbation du registre des chèques émis et annulés numéros 90025 à 90528 totalisant 8 044 794,05 \$ et 7 611,35 \$ et du registre des paiements Internet émis numéros 2151 à 2223 totalisant 2 819 594,43 \$
- 8.3 Autorisation de signature d'effets bancaires avec la Banque Nationale du Canada
- 8.4 Autorisation de signature d'effets bancaires avec la Caisse Desjardins
- 8.5 Dépôt du rapport budgétaire au 10 novembre 2017

8.6 Dépôt du rapport d'adjudication de l'émission d'obligations de 17 030 000 \$

9. SERVICE DU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

9.1 Confirmation de délai de construction et présence d'une nouvelle usine de cogénération sur le site du 940, boulevard des Érables

9.2 Contribution financière pour l'implantation d'une connexion Internet haute vitesse dans le parc industriel et portuaire Perron

9.3 Prolongation du contrat de location d'un local au 1140, boulevard des Érables à la compagnie Pyrowave inc.

10. SERVICE DES RELATIONS AVEC LE MILIEU

10.1 Bail de location du bâtiment situé au 88, rue Saint-Laurent avec le Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie Ouest

10.2 Modification du Règlement 329 sur la mise en œuvre du Programme Rénovation Québec

11. SERVICE RÉCRÉATIF ET COMMUNAUTAIRE

11.1 Addenda au protocole d'entente avec la Chambre de commerce et d'industrie Beauharnois-Valleyfield-Haut-Saint-Laurent dans le cadre des Mardis en musique

11.2 Désignation de représentants et mise à jour de la liste des membres du conseil, fonctionnaires et citoyens siégeant aux commissions, comités et organismes de la municipalité

11.3 Modification de la résolution 2017-07-334 relative à la demande de prolongation de financement et nomination de représentants municipaux afin de signer tout document en lien avec le projet Centre-ville Jeunesse

11.4 Protocole d'entente avec l'Association des résidents de Salaberry-de-Valleyfield relatif à l'entretien des aires de glace aux parcs Horace-Viau, des Éperviers et des Orchidées

12. SERVICE DE L'URBANISME ET DES PERMIS

12.1 Autorisation de vente de gré à gré des lots 5 909 425 et 5 909 427 situés en bordure du boulevard Gérard-Cadieux par la compagnie 2543-4564 Québec inc. aux Immeubles Maya inc.

12.2 Nomination des membres du comité consultatif d'urbanisme

- 12.3** Vente d'une partie du lot 3 593 458 située dans l'emprise du boulevard Bord-de-l'Eau à monsieur Dominic Perras

13. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

- 13.1** Demande d'autorisation environnementale pour développer un centre multifonctionnel de valorisation des matériaux granuleux
- 13.2** Entente industrielle relative à l'utilisation des ouvrages d'assainissement des eaux usées de la Ville avec la compagnie Sanivac
- 13.3** Modification de la résolution 2017-08-390 relative au mandat à l'Union des municipalités du Québec pour l'achat de bacs pour la collecte de matières organiques

14. APPELS D'OFFRES

- 14.1** Appel d'offres 2017-13 : fourniture de pierre concassée 2018-2020
- 14.2** Appel d'offres 2017-42 : raccordement et implantation d'un panneau de contrôle avec PLC au système de ventilation d'un bâtiment
- 14.3** Appel d'offres 2017-43 : services professionnels de procureur de la poursuite à la cour municipale commune de la Ville de Salaberry-de-Valleyfield
- 14.4** Appel d'offres 2017-46 : fourniture et installation de 11 turbidimètres à l'usine de filtration
- 14.5** Appel d'offres 2017-47 : transport, valorisation et disposition des boues d'épuration des eaux usées

15. RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX

- 15.1** Adoption du Règlement 317 concernant la prévention des incendies sur le territoire de la ville de Salaberry-de-Valleyfield

16. RÈGLEMENTS D'EMPRUNT

- 16.1** Adoption du Règlement 330 pour emprunter la somme de 624 860 \$ afin de pourvoir à la mise en œuvre du Programme Rénovation Québec de la Ville de Salaberry-de-Valleyfield
- 16.2** Dépôt du certificat relatif au déroulement de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement 327-01

16.3 Avis de motion pour un règlement modifiant le Règlement 265 décrétant des travaux de prolongement des services d'égout et d'aqueduc jusqu'au 1300, boulevard Gérard-Cadieux ainsi qu'un emprunt de 3 000 000 \$ pour pourvoir au paiement desdits travaux

16.4 Présentation du projet de règlement 265-01 modifiant le Règlement 265 décrétant des travaux de prolongement des services d'égout et d'aqueduc jusqu'au 1300, boulevard Gérard-Cadieux ainsi qu'un emprunt de 3 000 000 \$ pour pourvoir au paiement desdits travaux

17. PÉRIODE DE QUESTIONS

18. COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL AU PUBLIC

19. LEVÉE DE LA SÉANCE